

# 1911-10-16

## AFSENDER

Johan Rohde

## MODTAGER

Jens Ferdinand Willumsen

## FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Dansk

Afsendersted:

Fanø (Danmark)

Omtalte personer:

Edith Willumsen

Arkivplacering:

J.F. Willumsens Museum

Arkivkasse: A/III/1 - R

## DOKUMENTINDHOLD

Rohde sender en hilsen fra Fanø til Edith og J.F. Willumsen, der er hjemvendt fra en rejse i Europa. Rohde takker for den venlige modtagelse han fik, da de mødtes i Venedig.

## TRANSSKRIFTION

16.X.1911

Sønderho

Fanø.

Kjære Willumsen.

Naar De modtager disse Linjer, maa De ikke derigjennem vente at modtage noget som helst interessant – jeg har intetsomhelst paa Hjærte andet end netop at sende Dem en venlig Hilsen.

Da jeg ifjor ved denne Tid traf Dem i Venedig, glædede det mig meget at blive modtaget saa venligt af Dem og Deres Hustru; og havde jeg vist, hvorhen jeg skulde sende en Tak for sidst, havde De for længe siden hørt fra mig. Men saavidst jeg ved, er De færdedes meget omkring i Europa, og er først nu igjen kommen tilbage. Jeg haaber, at De og Deres Hustru paa Deres Rejser har fundet mere Tilfredsstillelse end, da jeg mødte Dem.

Deres lille Laan kom mig til god Nytte, og jeg siger Dem her Tak derfor; jeg haaber De igjennem Deres Sagfører forlængst har modtaget Beløbet. – Hvad mig angaar, boer jeg her fredeligt og ensomt paa Fanø, men tænker nu snart igjen at vende tilbage til Kjøbenhavn, og det vilde da glæde os at se noget til Dem og Deres Hustru.

Med venlig Hilsen og Tak for sidst

Deres hengivne

Johan Rohde

18. x. 1911  
Søndstens  
Fani.

Kjære Willenssen.

Naar De modtager disse Linjer, naar De  
ikke derigjennem vende at modtage noget som helst  
interessant - ja, har indtømt noget som helst  
for andet end at sende Dem en venlig  
Hilsen.

Da jeg ifjor ved denne Tid traf Dem i Vene-  
dig, gledede det mig meget at blive modtaget  
saa venligt af Dem og Deres Hustru; og naar  
jeg nu, hvoften jeg skulde sende en Tak for  
sind, naar De for lang Tid siden kom fra mig.  
Men saa vidt jeg ved, er De færdig meget  
omkring i Europa, og er først om igjen i Dan-  
mark tilbage. Jeg haaber, at De og Deres  
Hustru paa Deres Rejse har fundet mere  
Tilfredsstillende end, da jeg mødte Dem.

Dem lidt Løse som omg det god Nytte, og  
is sig Dem her Tar af de for; is heber De  
ejennem Dem Sagtines forlængst her om Røgs  
Betøbet. -

Skad mig angaa, bare jeg her pedeligt og enomst  
paa Fand, men tænker nu omst ejjen at vunde  
jillang til Kjøbenhavn, og det vilde de glæde  
os at se noget til Dem og Deres Huske.

Med omly Hilsen og Tar for sidst

Dem hengiven

Johann Rohde